

Porównanie tłumaczeń Galacjan 1:2

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	i ci ze mną wszyscy bracia zgromadzeniom Galacji
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	oraz wszyscy bracia, ¹⁾²⁾ którzy są ze mną, do zgromadzeń ³⁾ Galacji: ⁴⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	i (ci) razem ze mną wszyscy bracia, (społecznościom) wywołanych* Galacji: [* O Kościele, zob. Dz 5.11*. Przypis ten dotyczy także pozostałych miejsc tej księgi, w których powyższe słowo występuje.]
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	i (ci) ze mną wszyscy bracia zgromadzeniom Galacji

¹⁾ Apostoł nie reprezentuje własnych poglądów, ale wypowiada się w imieniu wszystkich, którzy są z nim.

²⁾ Flp 4:21

³⁾ 1Kor 7:17; 1Kor 11:16

⁴⁾ Dz 16:6; 1Kor 16:1